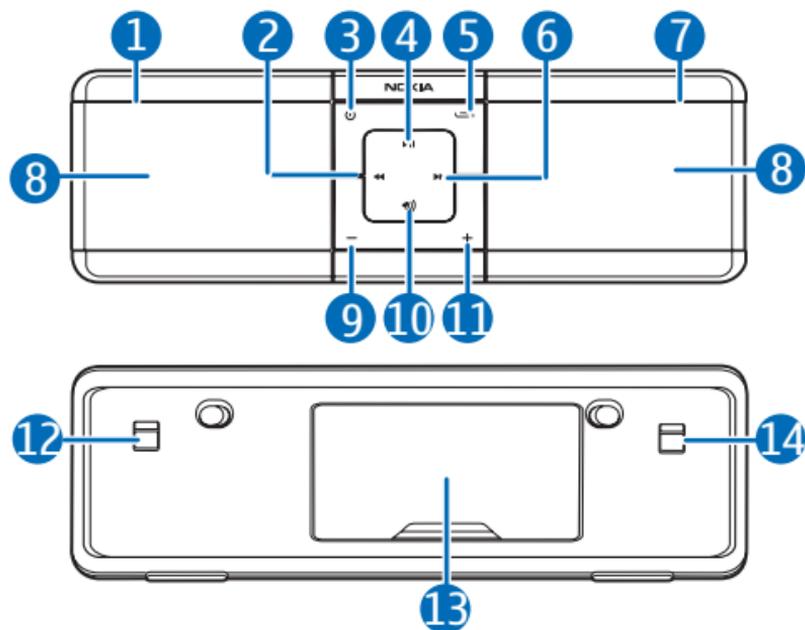


# Altoparlanti Bluetooth

## Nokia MD-5W

---



9200275/1

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Con la presente, NOKIA CORPORATION, dichiara che il prodotto MD-5W è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE. È possibile consultare una copia della Dichiarazione di conformità al seguente indirizzo Internet [http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

# CE 0678



La presenza di un contenitore per rifiuti mobile barrato segnala che all'interno dell'Unione Europea il prodotto è soggetto a raccolta speciale alla fine del ciclo di vita.

Non smaltire questi prodotti nei rifiuti urbani indifferenziati. Per ulteriori informazioni, vedere la Dichiarazione Ambientale del prodotto oppure le informazioni specifiche del paese sul sito [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

© 2007 Nokia. Tutti i diritti sono riservati.

Il contenuto del presente documento, o parte di esso, non potrà essere riprodotto, trasferito, distribuito o memorizzato in qualsiasi forma senza il permesso scritto di Nokia.

Nokia e Nokia Connecting People sono marchi registrati di Nokia Corporation. Altri nomi di prodotti e società citati nel presente documento possono essere marchi o marchi registrati dei rispettivi proprietari.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

Nokia adotta una politica di continuo sviluppo. Nokia si riserva il diritto di effettuare modifiche e miglioramenti a qualsiasi prodotto descritto nel presente documento senza previo preavviso.

In nessuna circostanza Nokia sarà ritenuto responsabile di eventuali perdite di dati o di guadagni o di qualsiasi danno speciale, incidentale, consequenziale o indiretto in qualunque modo causato.

Il contenuto di questo documento viene fornito "così com'è". Fatta eccezione per quanto previsto dalla legge in vigore, non è avanzata alcuna garanzia, implicita o esplicita, tra cui, garanzie implicite di

commerciabilità e idoneità per un fine particolare, in relazione all'accuratezza, all'affidabilità o al contenuto del presente documento. Nokia si riserva il diritto di modificare questo documento o di ritirarlo in qualsiasi momento senza preavviso.

La disponibilità di prodotti particolari può variare a seconda dei Paesi. Contattare il rivenditore Nokia più vicino.

## Introduzione

---

Complimenti per l'acquisto. Con gli altoparlanti Nokia Bluetooth MD-5W di Nokia potrai ascoltare la musica sul dispositivo audio o sul telefono cellulare compatibile con un audio di qualità. È inoltre possibile utilizzare gli altoparlanti come altoparlanti del telefono cellulare compatibile grazie al microfono integrato.

È possibile collegare gli altoparlanti ad un dispositivo compatibile utilizzando la tecnologia senza fili Bluetooth o il

Le modifiche non autorizzate a questo dispositivo potrebbero privare l'utente del diritto di utilizzare il dispositivo stesso.

Controlli sull'esportazione

In questo dispositivo sono inclusi articoli, tecnologia o software soggetti alle normative relative all'esportazione degli Stati Uniti e di altri paesi. È vietata qualsiasi deroga a tali normative.

cavo incluso nella confezione di vendita.

Prima di utilizzare gli altoparlanti, leggere attentamente questo manuale d'uso. Leggere, inoltre, il manuale d'uso del telefono cellulare compatibile, che fornisce informazioni utili sulla sicurezza e sulla manutenzione oppure il manuale d'uso del dispositivo audio compatibile. Tenere tutti gli accessori fuori dalla portata dei bambini.

## Tecnologia senza fili Bluetooth

La tecnologia senza fili Bluetooth consente di collegare dispositivi compatibili senza usare cavi. Per stabilire una connessione tramite tecnologia senza fili Bluetooth non è necessario che gli altoparlanti e l'altro dispositivo compatibile si trovino uno di fronte all'altro. È sufficiente che i due dispositivi si trovino ad una distanza massima di 10 metri uno dall'altro. La connessione potrebbe essere soggetta ad interferenze dovuta ad ostacoli quali pareti o altri dispositivi elettronici.

Gli altoparlanti sono conformi alla specifica Bluetooth 1.2 che supporta i profili Advanced Audio Distribution Profile (A2DP) 1.0, Headset 1.1, Hands-Free 1.0 e Audio/Video Remote Control (AVRCP) 1.0. Rivolgersi ai produttori degli altri dispositivi per accertarne la compatibilità con questo dispositivo.

Potrebbero esserci delle limitazioni relative all'uso della tecnologia senza fili Bluetooth in alcuni Paesi. Rivolgersi alle autorità locali o al proprio operatore.

## Operazioni preliminari

### Parti

Gli altoparlanti sono composti dagli elementi illustrati sulla copertina: indicatore luminoso (1), tasto Rewind (2), tasto di accensione (3), tasto Play/

Pausa (4), tasto di gestione chiamata (5), tasto Fast Forward (6), microfono (7), altoparlanti (8), tasto Volume giù (9), tasto per la diffusione stereo (10), tasto Volume su (11), connettore di

alimentazione (12), alloggiamento della batteria (13) e ingresso audio (14).

Alcuni elementi degli altoparlanti sono magnetici. Gli oggetti metallici potrebbero essere attratti dagli altoparlanti. Non lasciare carte di credito o altri supporti di memorizzazione magnetici vicino agli altoparlanti in quanto le informazioni memorizzate potrebbero venire cancellate.

## Caricabatterie

Controllare il numero del modello di caricabatterie prima di utilizzarlo con questo dispositivo. Gli altoparlanti sono stati progettati per essere utilizzati con un caricabatterie Nokia AC-4.



**Avvertenza:** Usare esclusivamente caricabatterie approvati da

Nokia per questo dispositivo specifico. L'uso di modelli diversi da quelli indicati può far decadere qualsiasi garanzia o approvazione e potrebbe risultare pericoloso.

Quando si scollega il cavo di alimentazione di un qualsiasi accessorio, afferrare e tirare la spina e non il cavo.

## Collegamento all'alimentazione

Gli altoparlanti possono essere alimentati da quattro batterie AA o tramite il caricabatterie incluso nella confezione di vendita.

### Inserimento delle batterie AA

Quando si utilizza l'alimentazione a batteria, si consigliano batterie alcaline. Per installare le batterie, assicurarsi che gli altoparlanti siano spenti, quindi aprire lo sportello dell'alloggiamento delle batterie premendo sulla parte inferiore dello sportello e poi sollevandolo.

Posizionare le batterie nell'alloggiamento come indicato e spingere lo sportello finché non si blocca in posizione.

Quando gli altoparlanti non vengono utilizzati per lunghi periodi, rimuovere le batterie per prevenire i danni derivanti dalla perdita dei liquidi interni.

Quando il livello di carica delle batterie è basso, l'indicatore luminoso rosso inizia a lampeggiare e gli altoparlanti emettono un segnale acustico ogni minuto.

### Collegamento ad una presa a muro

Per utilizzare gli altoparlanti con il caricabatterie, collegare il caricabatterie ad una presa a muro, quindi inserire il cavo del caricabatterie nel connettore di alimentazione.

Se nell'alloggiamento del caricabatterie sono state posizionate delle batterie ricaricabili, le batterie non vengono caricate dal caricabatterie.

### **Accensione o spegnimento degli altoparlanti**

Per accendere gli altoparlanti, tenere premuto il tasto di accensione finché non viene visualizzato l'indicatore luminoso blu.

Per spegnere gli altoparlanti, tenere premuto il tasto di accensione finché non viene visualizzato l'indicatore luminoso rosso.

### **Collegamento degli altoparlanti**

È possibile collegare gli altoparlanti ad un dispositivo compatibile (ad esempio un telefono cellulare compatibile o un lettore musicale) utilizzando la tecnologia senza fili Bluetooth o il cavo incluso nella confezione di vendita.

### Accoppiamento e collegamento tramite tecnologia senza fili Bluetooth

Le seguenti istruzioni fanno riferimento ad un telefono cellulare. La procedura è la stessa per i lettori musicali compatibili ma potrebbe non essere necessario immettere il codice di accesso Bluetooth.

1. Assicurarsi che gli altoparlanti siano spenti e che il telefono cellulare sia acceso.
2. Tenere premuto il tasto di accensione finché gli indicatori luminosi rosso e blu non iniziano a lampeggiare alternativamente.
3. Attivare la funzione Bluetooth sul telefono cellulare compatibile e configurarla per la ricerca di dispositivi Bluetooth.
4. Selezionare gli altoparlanti dall'elenco dei dispositivi rilevati.

5. Immettere il codice di accesso Bluetooth 0000 per accoppiare e collegare gli altoparlanti al telefono cellulare. In alcuni telefoni cellulari potrebbe non essere necessario eseguire separatamente la connessione e l'accoppiamento.

Se l'accoppiamento viene eseguito correttamente, l'indicatore luminoso blu lampeggia cinque volte e gli altoparlanti vengono visualizzati nel menu del telefono cellulare in cui è possibile visualizzare i dispositivi Bluetooth accoppiati.

### Collegamento tramite cavo

È possibile collegare gli altoparlanti ad un dispositivo compatibile tramite il cavo Nokia CA-63U incluso nella confezione di vendita.

Per collegare gli altoparlanti ad un dispositivo che dispone di un

connettore audio di 3,5 mm, inserire il cavo nell'ingresso audio degli

altoparlanti e nel connettore audio del dispositivo.

## Uso di base

### Regolazione del volume

Per impostare il volume degli altoparlanti, premere uno dei tasti di regolazione del volume. Se il livello del volume degli altoparlanti risulta troppo basso quando si usano le batterie, è necessario sostituirle.

### Ascolto della musica

Per ascoltare la musica, collegare gli altoparlanti ad un lettore musicale compatibile, ad esempio un telefono cellulare con la funzione di lettore musicale o altri lettori musicali.

Per utilizzare le funzionalità musicali, collegare il dispositivo compatibile agli altoparlanti utilizzando la tecnologia senza fili Bluetooth.

Il lettore musicale compatibile deve supportare il profilo Bluetooth A2DP. Se si utilizza una connessione via cavo, è possibile solamente regolare il volume degli altoparlanti; per gestire le funzionalità musicali, utilizzare i tasti sul lettore musicale.

Se si risponde o si effettua una chiamata mentre si sta ascoltando la musica, la riproduzione viene messa in pausa fino al termine della chiamata.



**Avvertenza:** Ascoltare la musica a un volume moderato. L'esposizione

continua ad un volume elevato potrebbe danneggiare l'udito.

Per ascoltare la musica, selezionare una traccia sul proprio lettore

musicale e premere il tasto Play/Pausa.

Per selezionare la traccia successiva, premere il tasto Fast Forward. Per selezionare la traccia precedente, premere il tasto Rewind.

Per mettere in pausa o riavviare la riproduzione, premere il tasto Play/Pausa. Per interrompere la riproduzione, tenere premuto il tasto Play/Pausa.

Per ottenere una diffusione stereo dell'audio, verificare che questa funzione sia disattivata sul lettore musicale e premere il tasto per la diffusione stereo.

## Gestione delle chiamate

Gli altoparlanti possono essere usati per la gestione delle chiamate se collegati ad un telefono cellulare compatibile tramite la tecnologia senza fili Bluetooth.

Per effettuare una chiamata, utilizzare normalmente il telefono cellulare quando gli altoparlanti sono collegati al telefono cellulare stesso. Parlare rivolti verso il microfono degli altoparlanti.

Se il telefono cellulare supporta la ricomposizione dell'ultimo numero tramite gli altoparlanti, premere il tasto di gestione chiamata due volte se non sono in corso chiamate.

Se il telefono cellulare supporta le chiamate a riconoscimento vocale tramite gli altoparlanti, premere il tasto di gestione chiamata se non sono in corso chiamate e procedere come descritto nel manuale d'uso del telefono cellulare.

Per rispondere o per terminare una chiamata, premere il tasto di gestione chiamata. Se non si desidera rispondere alla chiamata, tenere premuto uno dei tasti di regolazione del volume.

Per passare una chiamata in corso dagli altoparlanti ad un telefono cellulare compatibile, tenere premuto uno dei tasti di regolazione del volume. Per passare nuovamente la chiamata agli altoparlanti, premere il tasto di accensione.

### Ripristino delle impostazioni

Per ripristinare le impostazioni, spegnere gli altoparlanti. Tenere

premuti il tasto Volume giù e quello di accensione finché non viene visualizzato l'indicatore luminoso viola. Tenere premuto il tasto Volume giù finché non viene visualizzato l'indicatore luminoso blu.

Per ripristinare le impostazioni degli altoparlanti quando non funzionano, rimuovere le batterie e scollegare gli altoparlanti dal caricabatterie.

## Precauzioni e manutenzione

---

Questo dispositivo, particolarmente curato nel design, è un prodotto molto sofisticato e deve essere trattato con cura. I suggerimenti di seguito riportati aiuteranno l'utente a tutelare i propri diritti durante il periodo di garanzia.

- Evitare che il dispositivo si bagni. La pioggia, l'umidità e tutti i tipi di liquidi o la condensa contengono sostanze minerali corrosive che possono danneggiare i circuiti

elettronici. Se il dispositivo si bagna, asciugarlo completamente.

- Non usare o lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente polverosi o sporchi, in quanto potrebbero venirne irrimediabilmente compromessi i meccanismi.
- Non lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente caldi. Temperature troppo elevate possono ridurre la

durata dei circuiti elettronici, danneggiare le batterie e deformare o fondere le parti in plastica.

- Non lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente freddi. Quando, infatti, esso raggiunge la sua temperatura normale, al suo interno può formarsi della condensa che può danneggiare le schede dei circuiti elettronici.
- Non fare cadere, battere o scuotere il dispositivo poiché i circuiti interni e i meccanismi del dispositivo potrebbero subire danni.
- Non usare prodotti chimici corrosivi, solventi o detergenti aggressivi per pulire il dispositivo.
- Non dipingere il dispositivo. La vernice può danneggiare i meccanismi impedendone l'uso corretto.

In caso di malfunzionamento del prodotto, rivolgersi al centro di assistenza tecnica qualificato più vicino.